

Brüssel, den 17. Dezember 2018 (OR. en)

15520/18

ENV 897 WTO 337

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender:	Generalsekretariat des Rates
Empfänger:	Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat
Betr.:	Von der EU im Hinblick auf die 18. Tagung der Konferenz der Vertragsparteien des Übereinkommens über den internationalen Handel mit gefährdeten Arten freilebender Tiere und Pflanzen (COP 18 des CITES, Colombo, Sri Lanka, 23. Mai bis 3. Juni 2019) vorzulegende Vorschläge
	 Festlegung des Standpunkts der EU

- 1. Die 18. Tagung der Konferenz der Vertragsparteien (COP 18) des Übereinkommens über den internationalen Handel mit gefährdeten Arten freilebender Tiere und Pflanzen (CITES) soll vom 23. Mai bis zum 3. Juni 2019 in Colombo, Sri Lanka, stattfinden. Die Frist für die Vorlage von Vorschlägen der Vertragsparteien des CITES zu möglichen Änderungen der Anhänge I und II des Übereinkommens, die bei der COP 18 zu prüfen sind, ist der 24. Dezember 2018.
- 2. Die Kommission hat dem Rat am 10. Dezember den Entwurf einer Liste von Vorschlägen, die im Namen der Union einzureichen wären, sowie von Vorschlägen von Drittländern vorgelegt, die darum ersuchen, dass die Union ihre Vorschläge zur Änderung der Anhänge I und II des CITES-Übereinkommens mit einbringt; diese Liste wurde der Gruppe "Internationale Umweltaspekte" (CITES) am 11. Dezember 2018 zur Prüfung unterbreitet.

15520/18 hal/KH/ags 1 TREE.1.A DE

- 3. Im Anschluss an die Beratungen in der Sitzung der Gruppe "Internationale Umweltaspekte" vom 11. Dezember wurde ein Verfahren der stillschweigenden Zustimmung bis zum 14. Dezember (Büroschluss) eingeleitet; eine der Delegationen hat den Vorschlag abgelehnt, den Vorschlag Mexikos mit einzubringen, die Art *Makrelenhai* in Anhang II des CITES-Übereinkommens aufzunehmen.
- 4. Daher wird vorgeschlagen, dass der <u>Ausschuss der Ständigen Vertreter</u> dem <u>Rat</u> empfiehlt, auf seiner Tagung vom 20. Dezember den Standpunkt der Union zu dem in der Anlage enthaltenen Entwurf einer Liste von Vorschlägen der Union und von Vorschlägen von Drittstaaten, die darum ersuchen, dass die Union ihre Vorschläge zur Änderung der Anhänge I und II des CITES-Übereinkommens mit einbringt, als A-Punkt anzunehmen.

15520/18 hal/KH/ags 2 TREE.1.A **DE** Draft proposals to be submitted with a view to the

18th Conference of the Parties to the Convention on International Trade in Endangered
Species of Wild Fauna and Flora (CITES COP 18)

(Colombo, Sri Lanka, 23 May - 3 June 2019)

A. EU PROPOSALS TO AMEND APPENDIX I OR II OF THE CITES CONVENTION

- 1. Inclusion in Appendix II of all species of the genus *Tylototriton* (crocodile newts)
- 2. Inclusion in Appendix II of all species of the genus *Paramesotriton* (warty newts) (with the exception of *P. hongkongensis*, already included in CITES Appendix II at COP17)
- 3. Inclusion in Appendix II of the **Tokay gecko** (*Gekko gecko*)
- 4. Inclusion in Appendix II of all species of the gecko genus *Goniurosaurus* from the People's Republic of China and the Social Republic of Viet Nam (*G. lichtenfelderi*, *G. luii*, *G. yingdeensis* groups, as well as any other as yet undescribed species occurring within those two states)
- 5. Inclusion in Appendix II of the gecko *Paroedura androyensis*
- 6. Inclusion in Appendix II of three species of teatfish, namely *Holothuria* (*Microthele*) *fuscogilva*, *H.* (*Microthele*) *nobilis and H.* (*Microthele*) *whitmaei*
- 7. Amendment of **Annotation # 5** applying to the listing of *Pericopsis elata* ("African teak")
- 8. Amendment of **Annotation # 15** applying to the listing of all *Dalbergia* rosewood species (with the exception of those in Appendix I), as well as *Guibourtia demeusei*, *Guibourtia pellegriniana* and *Guibourtia tessmannii*

B. PROPOSALS BY THIRD COUNTRIES, WITH A REQUEST FOR THE EU AND ITS MEMBER STATES TO CO-SPONSOR THEIR PROPOSALS

- 1. Inclusion in Appendix II of **guitarfish** (Glaucostegus spp.) Senegal
- 2. Inclusion in Appendix II of wedgefish (Rhinidae) Sri Lanka
- 3. Inclusion in Appendix II of **shortfin mako** (*Isurus oxyrinchus*) and **longfin mako** (*Isurus paucus*) sharks Mexico
- 4. Draft COP 18 Decisions on conservation impacts of international trade in **marine ornamental fish** (expert workshop and recommendations by Animals and Standing Committees to COP 19) Switzerland.

15520/18 hal/KH/ags 3

TREE.1.A DE